



Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti ta' Ġudikatura Kriminali

IL-PULIZIJA (SPETTUR ROXANNE TABONE) V. *OMISSIS* U *OMISSIS*

MAĠISTRAT: DR. VICTOR G. AXIAK

24 ta' Awwissu 2021

IL-QORTI,

wara li rat l-imputazzjonijiet maħruġa kontra *Omissis* ta' 14-il sena, iben Christopher u Shirley Al Omar xebba Abela, mwieled nhar is- 7 ta' Awwissu 2007 gewwa tal-Pieta', 102, Triq il-Bazilika, Mosta u detentur tal-karta ta' l-identita Maltija bin-numru 281707L ("l-imputat" jew "id-Difiża"),

wara li rat id-dokumenti kollha li ġew esebiti fil-kors tal-kawża,

wara li semgħet it-trattazzjoni orali magħmula għan-nom

- tal-Prosekuzzjoni, mill-Ispettur Roxanne Tabone
- tad-Difiża, mill-Avukat Dr. Mario Mifsud,

wara li rat li hija kompetenti sabiex tisma' u tiddeċiedi din il-kawża nonostante illi l-imputat għadu ma' għalaqx l-eta ta' sittax-il sena u dan stante illi l-imputat tressaq ukoll flimkien ma' *Omissis* u ċioe persuna li għalqet sittax-il sena, ai termini tal-Art. 6(3) tal-Kap. 287 tal-Liġijiet ta' Malta,

qed tagħti din is-

Sentenza

1. Il-Pulizija ressqet lill-imputat bis-segwentli akkużi:

1. Talli flimkien ma' *Omissis* nhar l-20 ta' Awwissu 2021, bejn l-għaxra u l-għaxra u nofs ta' bil-lejl (22:00hrs u 22:30hrs), ġewwa Triq Ġuze' Pesci, L-

Iklin, bil-hsieb li jagħmlu delitt wrew dan il-ħsieb b`atti esterni u taw bidu għall-esekuzzjoni tad-delitt, liema delitt ma ġiex esegwit minħabba xi haġa aċċidentali u indipendenti mill-volonta' tagħhom u li kieku ġie esegwit kien ikun reat ta' serq minn fuq vettura bin-numru tar-registrazzjoni KBG-541 tal-għamla Volkswagen kkwalifikat bil-ħin u bix-xorta tal-haġa misruqa, għad-dannu ta' Maria Lucia Attard u/jew persuna/i ohra;

2. Talli waħdu, nhar it-18 ta' Awwissu 2021, u fil-ġranet ta` qabel f`dawn il-gzejjer, xjentement laqa' għandu jew xtara hwejjeġ misruqa, meħuda b`qerq, jew akkwistati b`reat, sew jekk dan sar f`Malta jew barra minn Malta, jew, xjentement, b`kull mod li jkun, indaħal biex ibiegħhom jew imexxihom, u ċioe' vettura bil-mutur tal-għamla Piaggio bin-numru tac-'chassis' ZAPM2600001000020, u b`numru tar-registrazzjoni STV180 li pero' kellu fuqu pjanċi bin-numru SHA600, liema mutur jiswa ħames mitt euro (€500);
 3. Talli waħdu, fl-istess data, lok u ċirkostanzi msemija fit-tieni imputazzjoni, saq vettura bil-mutur tal-għamla Piaggio bin-numru tac-'chassis' ZAPM2600001000020 u b`numru tar-registrazzjoni STV180 li pero' kellu fuqu pjanċi bin-numru SHA600, b`mod traskurat, perikoluż u bla kont;
 4. Talli waħdu, fl-istess data, lok u ċirkostanzi msemija fit-tieni imputazzjoni, saq vettura bil-mutur tal-għamla Piaggio bin-numru tac-'chassis' ZAPM2600001000020 u b`numru tar-registrazzjoni STV180 li pero' kellu fuqu pjanċi bin-numru SHA600, mingħajr ma kellu liċenzja tas-sewqan maħruġa mill-Awtorita Kompetenti;
 5. Talli waħdu, fl-istess data, lok u ċirkostanzi msemija fit-tieni imputazzjoni, saq vettura bil-mutur tal-għamla Piaggio bin-numru tac-'chassis' ZAPM2600001000020 u b`numru tar-registrazzjoni STV180 li pero' kellu fuqu pjanċi bin-numru SHA600, mingħajr ma kellu liċenzja tas-sewqan maħruġa mill-Awtorita Kompetenti mingħajr ma kien kopert b`polza ta` assigurazzjoni għal terzi;
2. Il-Qorti ġiet mitluba sabiex f`każ ta' ħtija tiskwalifika lill-imputat milli jkollu jew jikseb il-liċenzja tas-sewqan għal perjodu preskritt mill-liġi. Il-Qorti ġiet mitluba ukoll sabiex f`każ ta' ħtija minbarra li tinflinġi l-pieni stabbiliti mill-Liġi, tordna lill-ħati sabiex jhallas l-ispejjeż li għandhom x`jaqsmu mal-ħatra ta' l-esperti, jekk ikun il-każ, kif provdut fl Artikolu 533 tal-Kap. 9 tal-Liġijiet ta' Malta.

3. L-imputat tressaq taħt arrest fis-seduta tat-22 ta' Awwissu 2021 meta dakinhar huwa wieġeb li huwa ħati tal-imputazzjonijiet kollha miġjuba kontra tiegħu. Huwa kkonferma tali ammissjoni wara li l-Qorti tatu ċans jerga jaħsibha u wara li kkonsulta l-avukat tiegħu.
4. F'dik is-seduta l-Qorti ordnat *ex-officio* ai termini tal-Art.6 tal-Kap. 446 tal-Liġijiet ta' Malta sabiex id-Dipartiment għal Servizzi ta' Probation jipprepara *pre-sentencing report*, qabel ma tghaddi għas-sentenza. Din l-ordni giet sussegwentement revokata bil-kunsens tal-Prosekuzzjoni u tad-Difiża fis-seduta tal-24 ta' Awwissu 2021.
5. Il-Qorti rat li hawn si tratta ta' persuna minuri li għada kemm għalqet erbatax -il sena. Mid-dokumenti sottomessi quddiemha u mit-trattazzjoni tal-abbli avukat difensur u tal-Prosekuzzjoni, jirriżulta li l-minuri però ilu għal żmien konsiderevoli li qabad it-triq il-ħażina tant illi kemm il-darba gie mwaqqaf mill-Pulizija waqt li kien qiegħed iwettaq illegalitajiet, bil-Pulizija però tkun kostretta ma' tiehux passi kontrih stante illi kien għadu taħt l-eta' ta' tlettax-il sena. Jirriżulta illi l-minuri bħalissa qiegħed jieħu ħsiebu nannuh u dan fin-nuqqas tal-missier li jinsab assenti minħabba mar u fin-nuqqas ta' ommu li qegħda tiskonta piena karċerarja.
6. Huwa ċar għall-Qorti li quddiemha għandha ġuvnott delinkwenti li jekk mhux ser jingħata **l-għajnuna kollha neċessarja** sabiex jaqleb il-folja, dan b'garanzija sejjer jintilef għall-ħajja ta' kriminalità. Anke bl-għajnuna kollha li jista' jingħata, l-Qorti tara li jrid ikun hemm sforz qawwi kemm min-naħa tal-Istat u kif ukoll min-naħa tal-minuri sabiex dan jaqbad it-triq it-tajba u jibqa' fiha. Irid ikun hemm sforz qawwi ukoll min-naħa tan-nannu tal-imputat, il-persuna li effettivament għandha l-kura u l-kustodja tal-minuri, u li fuqu l-Qorti sejra tkun kostretta titfa' piż konsiderevoli sabiex jiġi żgurat li l-imputat jieħu l-għajnuna kollha neċessarja.
7. Fiċ-ċirkustanzi l-Qorti tqis li għalhekk jkun idoneju illi minflok tinfliggi piena hija toħroġ ordni ta' *probation* u ordni ta' trattament fil-konfront tal-imputat.
8. Finalment il-Qorti ma' tistax ma' turix l-apprezzament u l-ammirazzjoni tagħha lejn l-Uffiċjali Prosekutur u l-avukat difensur għall-lealtà u r-responsabilità kbira li wrew b'għemilhom u għad-determinazzjoni tagħhom li l-imputat jingħata l-għajnuna kollha possibbli fiċ-ċirkostanzi.

Deċiżjoni

9. Għal dawn ir-ragunijiet il-Qorti filwaqt li ssib lill-imputat ħati tal-imputazzjonijiet kollha miġjuba kontra tiegħu (Artikoli 41, 261(f)(g), 270, 271(g), 281(b) u 533 tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta, Artikolu 15 (1)(a) tal-Kap 65 tal-Ligijiet ta' Malta, Artikolu 3 tal-Kapitolu 104 tal-Ligijiet ta' Malta) qegħda minflok tinfliggi piena karċerarja tapplika d-disposizzjonijiet tal-Art. 7 tal-Kap. 446 tal-Ligijiet ta' Malta billi:

1. tagħmel ordni ta' *probation* fil-konfront tal-ħati fis-sens li dan qed jitqiegħed taħt is-sorveljanza ta' uffiċjal tal-*probation* għal perjodu ta' tlett (3) snin taħt il-kundizzjonijiet annessi,
2. toħroġ ukoll ordni ta' *trattament* fil-konfront tal-ħati għal perjodu ta' tlett (3) snin taħt il-kundizzjonijiet annessi.

Qabel ma' harġet dawn l-ordnijiet, il-Qorti fissret lill-ħati bi kliem li huwa jifhem l-effett tagħhom u li jekk huwa jonqos milli jikkonforma ruħu mal-kundizzjonijiet relattivi (inklużi l-kondizzjonijiet addizzjonali relattivi) jew jwettaq xi reat ieħor, huwa jista' jingħata sentenza għar-reat originali. Il-ħati esprima r-rieda tiegħu illi jikkonforma mal-kundizzjonijiet elenkati fl-ordnijiet msemmija.

Għal kull bwon fini l-Qorti m'hijiex ser toħroġ ordni għall-ħlas ta' spejjeż ta' esperti peress li l-ebda ekspert ma' gie maħtur mill-Qorti f'dawn il-proċeduri. Inltre, minkejja li ai termini tal-Art. 15(2) u 15(3) tal-Kap. 65 tal-Ligijiet ta' Malta huwa tassattiv illi f'każ ta' sejbien ta' htija l-ħati jigi skwalifikat milli jżomm jew jottjeni l-liċenzji kollha tas-sewqan tiegħu għall-perjodu preskritt mill-ligi, madanakollu bl-applikazzjoni tal-Art. 25(2) tal-Kap. 446 tal-Ligijiet ta' Malta l-Qorti qegħda twarrab is-sejbien ta' htija u b'hekk ma' timponi l-ebda skwalifka f'dan ir-rigward.

V.G. Axiak
Maġistrat

Y. M. Pace
Dep. Registratur